
东征纪行录

明·张瓚

播境有苗弗靖，予奉命率师抚剿，以成化十二年丙申秋九月廿日发蜀城，从眉、嘉、叙、泸舟行凡十有二日达重庆府。自重庆陆行九日抵播州，整饬兵旅，凡廿有三日。自播州三日达余庆长官司，又二日达白泥长官司，又一日至黄平抚司驻劄行事，又四十五日始事竣，首尾凡一百奇三日。惟行役有志，古人是重，况兴戎大事，又可无纪？因自重庆师行至班师之日，凡所经历山川与应事接物之概各备书之，且各系以小诗一首，用备他日闲览，吉行不载也。

本年十月初八日，重庆军渡江而南，登城南高山，整肃士马，将佐以下壮气可掬。马上口占四绝句云：

长子帅师吾岂敢，误承兵柄付书生。南山高处行军令，龙虎雄才聚柳营。○

鸣笳叠鼓发渝南，手挈三军驾两骖。料得东苗诸部落，马前不信是张堪。○

犬酋山谷恣踈梁，圣主宽仁浩莫量。谆示小臣毋妄杀，贼魁擒尽更擒王。○

十万貔貅入播来，秋毫无犯市门开。此行本为安边

计，说与诸夷莫浪猜。

是日宿百节驿。依山而行，陂平相半，人不觉劳。驿在溪桥之口，面燕尾山，水声汨汨，云山叠翠，亦有佳趣。更成一诗：

百里长途险复平，肩舆缓步踏莎行。明朝才是崎岖道，入播初经第一程。

初九日，过白渡驿，宿綦江县。是日途次大风，有寒意。行境有山嵬然在东，起自重庆城南，为真武，山中为云篆。在百节为燕尾，在白渡为凤冠，在綦江为太公，皆一山发踪，绵亘二百余里，矗矗起伏不绝，漫不识其所关也。有诗纪之：

峰峦凌乱白云封，绵亘东来几万重。形胜不同名亦异，只堪瞻玩不堪从。

初十日，宿东溪驿，是日微雨。过綦江三十里有山名鱼梁，高不可名，土人谓此山直抵播州，千里不断。东行百余里皆高山，悬崖曲折，难于趋陟，而两山树木蓊郁，翹翠可爱，亦足以豁幽怀也。

峰蛮泼黛号鱼梁，万叠牵连至播阳。形胜有余行

部恶，宦情到此倍凄凉。

十一日，宿安稳驿。是日过桂厓与九盘坡、闫王扁，皆羊肠鸟道，若下井登梯。居人綦、播相参，土音不可省。

九盘曲折白云边，下视平途井底连。始信前人不欺我，分明蜀道若登天。

十二日，宿松坎驿，即古夜郎故地，盖李白所贬处。去驿不三舍，有县治遗址及竹王祠基尚存。是日过清斋、木交二坡，甚崎岖不可登行者，宣慰使杨爱率其部属逆至境上，贵州镇守总兵、巡抚、三司亦遣指挥二人至。途间怀有古诗：

按节三苗遇夜郎，徘徊因笑谪仙狂。人亡邑废名空在，犹有祠基说竹王。

十三日，宿桐梓驿。其日过九龙山，山有合抱青桐万树，周围九山环绕，一山在中，土人谓之九龙夺珠。又过柜崖，崖如削壁，上有悬石如柜形，土人谓鲁班有木具在内，人近视之，辄出奇怪，殊荒唐可笑。为之诗曰：

颠崖悬石形如柜，怪诞相传鬼物封。矗起一山环九岭，土人号作夺珠龙。

十四日，宿播川驿，俗谓鬼崖，又谓鼎山。其日过滴泪三坡，坡皆陟，数里迤迳陡峻，舆夫拾级而上，流汗如注。予亦步登，不百武如重负在足，喘息莫之前，又过大小二箐，虽不高险，而广荐大莽，树阴交合，竟山不见天色，殊是凄楚。已而广东朱巡抚时杰遣百户刘昇至，询之旧事，历历非前日，有可感者。纪行有诗：

何代人称滴泪坡，陂陀一望更嵯峨。舆夫踣躅频挥汗，拾级行行费力多。

十五日，宿永安驿，俗名四渡水。是日过楼山，其山多礞砢，圆尖独立如楼，连珠数十不止，故名。中道两山相峙，树木蓊郁，曲迳百折，望之殊觉无路，而迤迳七十余里皆能容八人肩舆，亦可爱也。抵晚，杨宣慰又率属来迎。道上有言：

两山对峙树交加，一迳潜通百路赊。蓊郁不知天色暝，马蹄薄驿日西斜。

十六日，抵播州，为湘川驿。是日山势自永安驿至播已渐低，路可通车，居民富庶，有江南气象。杨宣慰父子率其土兵万人布营垒于十里之郊，炮马交作，军容甚都。抵城，宿宣慰司。谩赋一诗：

山到湘川势渐平，田连阡陌戍连营。居人万井青山外，云水中间是播城。

十七日，与杨辉宣慰计议行军事宜。彭参将遣指挥许昂至。

十八日，马布政驯、张僉事子言至。彭参将再遣百户议兵事至。十九日，贵州都指挥许昂遣平越卫江指挥议进止。

二十日，陈蒙烂土旧土官张冕子永庆率其子与部属三人泊天坝苗平寨首保阿利遣其部苗阿添皆至纳款。示以军威，晓以利害，给以榜文火牌，各苗遂叩首刻木，愿以诸寨来归，劳抚而去。

二十一日，出演武场观兵犒师，条示行军进止之宜。二十二日，定行军次第。二十三日，遣典史侯祥往贵州议边，镇抚毛颖往酉阳约束土兵。二十四日，

微雨，颇寒，衣加薄绵。二十五日，遣指挥刘忠率合州、江津等处兵快千三百人为先哨。因喜叛寨多闻风纳款，赋一律识之：

万里遐荒古夜郎，提兵十日驻封疆。拷钟伐鼓将从事，吠犬跳酋渐息狂。儒者帅师真自愧，远人违化正宜伤。试凭一纸招安檄，尽取苗图献圣皇。

二十六日，遣千户刘泰率巴县、永川各县民兵千三百人为次哨。二十七日，微雪，宣慰杨辉父子率其部属土兵八千余人秣启行，为三哨。再给榜遣千户刘颢仝、头目杨广入天坝深寨招安。

二十八日，自调不谨，遂成采薪之忧，通夕不寐，枕上口占自讼自喻：

瘴乡卧病若为情，伏枕支颐百感生。药鼎不除通夕火，漏筹数遍五更声。谬膺厚享宜承罚，检点平生颇自明。斗柄来朝当建子，也知剥尽复元亨。

二十九日，遣指挥李卯率长宁镖手千人为四哨。贵州都司差指挥高贤赉文至。三十日，遣指挥宋楨率江安镖手千人为五哨。是日二司官先发。

十一月初一日， 贵州巡抚、镇守总兵遣指挥杨雄来议进止。初二日， 恭遇万寿圣节， 率属行礼毕， 志喜有诗：

庆云扶日上蓬莱， 万岁君王寿域开。大地欢声同舞蹈， 九天佳气见昭回。瞻依身在遐荒外， 忠爱心从炙背来。天保歌成偏雀跃， 临风欲献愧微才。

是日都指挥李璋轻骑先发， 为招抚之计。已而， 茂州孙参将差百户陈祥赉文至。初三日， 原差赉榜招抚头目何清回， 备陈招安之由与丹章、密秀久叛山苗向抚之意， 随差千户郁贵促三司前进招安。初四日， 晴。初五日， 阅武且犒戎县镖手。初六日， 遣百户王永庆率嘉定等州县民快千二百人为六哨。是日， 住播已廿日， 灯下独坐， 忽成老母之思， 为之怅快， 不胜怀抱， 赋诗自讼：

独坐悲身事， 高堂有老亲。音书劳岁月， 定省旷昏晨。霜鬓能欺客， 尘缨解缚人。式微徒在诵， 掩卷益沾巾。

初七日， 微雨。遣百户张永让率戎县镖手七百人为

七哨。三司既先发，而米盐戎马之事萃於一身，殊觉尾琐，因赋一律自喻，且以喻同事者：

僻壤谁筹笔，军门自拱稽。牙旗朝布令，刁斗夜闻鼙。杀伐非吾志，怀柔是本题。三苗虽异种，一视总黔黎。

是日石砮宣抚马澄率土兵至。初八日，犒石砮土兵。郁贵回自白泥。初九日，率师发播东行，马上有口占：

晓总三军发，鸣笳呐喊齐。瘴烟随日散，壮气碍云低。羽纛金辉目，花骢铁裹蹄。狂苗因落胆，投款莫猜憇。

其日循山依涧而行，不堪崎岖。中道登高山立马四望，万山在目，莫知所穷。火地水田，珠无隙地，盖土人不事工商，竭力耕作然也。晚宿仁水驿。

立马高山望远天，层峦垒障画图悬。

林林万井深山里，不见人居见灶烟。

初十日，宿湄潭驿。其日甚寒，高树雪片冻合不解，望之真琼林一树。而行次深箐，高山草莽蔽日，茫

若无路。弟睇山次， 灶烟如云。询之，则土地肥饶，地利甚厚，人乐居之，且无讼无盗，盖过于播中诸处远矣。喜而有诗：

不问征苗且问民，水田山地两宜人。乡无盗贼民无讼，疑道湄潭别是春。

十一日，至鳌溪驿，宿余庆长官司。其日过土门岭与野猪山，皆崇山广箐，逾此虽高低曲折亦可容车。自湄潭东行四十里，皆湖广偏桥卫屯田与播民相参住。渐东行廿余里，率荒野无人居，惟长莽怪石相为高下。然地多蕨蕨，一望如黄云，土人藉之充饥。民不满二里，流亡相半，而全设正副长官，轻肥自若，岂抚绥之失道欤？事难惩究。诗以纪之：

征旆行行日欲西，黄茅深处是鳌溪。民惟十室官全设，谁把流亡户口稽？

十二日，宿岑黄驿。其日过茅山坎，其山蜿蜒自北而南，嵯峨不可名。循山趾行廿里为茅坪铺。从次口东进，深谷幽箐，竹树蒙密，路在翠微绝顶，上下两难，如此者又廿余里始出坎。度乌江，江不甚阔，而

东西两山屋立相峙，水如建瓴，急流奔湍，怒号激搏，难设舆梁，皆以桐槽箴缆贯缚为渡。倚岸即登高山，路从天落，骑者皆舍马步登。更十余里为崖门，高峻益甚，行者呼喘，流汗浹背。至绝顶处，回首延伫，万山皆下，而猿猱之声叫号鸣鸣，闻之殊为凄楚。盖自綦江以东，路之崎岖，山之巖险，莫有逾於此者。山之西有路通草塘安抚司，不百里尚设关隘，土人守之。过江而东，皆草塘旧征苗寨，自鳌溪至岑黄，土人居者绝少，惟崖门有偏桥二屯居人在焉。而岑黄在旷野草莽之区，四无人烟，岑寂为甚，驿官如过客，居仅茅屋三间而已。诗以纪之：

鳌溪东指是茅坪，百种崎岖未易名。鸟道真从天际下，马蹄如在井中行。一浔江水人难涉，万仞崖门鬼一惊。自是客怀禁不得，猿猱啼树更凄清。

十三日，宿白泥驿，白泥长官司在焉。其日过小乌江与小腮箐，路其崎岖，土人号豺羊獠，多住山趾。近驿皆偏桥、兴隆、黄平三卫所屯田，颇为富庶。

长途复道绕羊甩，深箐长林走虎狼。山水不同人亦

异，一般土著号犴羊獾。

十四日，宿黄平安抚司，黄平千户所在焉。其日过大章大小二箐，余皆高岭长坡，迤迳斜险，不可行，三司官杨宣慰与贵州许昂都司各率官兵中道相迎，日西抵城。

两舍黄平路，行行到日本。

箐依山趾去，坡与树稍齐。疲马逢高蹶，寒猿到处蹄。

却怜荒服地。何事走轮蹄。

十五日，以天坝诸寨久招不报为忧。五鼓时，乃具衣冠，焚香启牒，卜以灵棋，得二上一中三下之课。其象为天阴云升，阳从下兴，君子治乱，小人畏愆。解之者曰：“阴窃阳位，如云之升，盛阳在下，将登九五。除逆禁暴，众邪自消，小愆大戒，此卦临人宰制及长吏得之最佳。”筮毕，予乃喜曰：“事当济矣！”迟明，杨宣慰果率久叛新服苗头寨长寄保等十有三人来归。寄保盖积年贼魁，诸寨长皆听节束者。抚谕既毕，且自相刻木，发誓愿以所占田寨还主，刻日各归原巢

，冀免杀伐。因曲原之，犒赏遣归。合营万卒闻寄保纳款，皆笑言哑哑，吾党亦为之解颐。兵法所谓不战而能屈人之兵者有矣，于是益信灵棋报人之不爽也。赋诗识喜：

遥持节钺到黄茅，尽道斯行杀气高。龙虎三军初入境，天酋万丑已投刀。蛮烟瘴雾随风散，封豕长蛇望壑逃。从此播东康定去，干戈高阁不须操。

其日彭参将差指挥张英来迎。十六日，贵州都指挥司整至自都匀，舍人刘清、任高自京回。十七日，犒酉阳、邑梅士兵。十八日、十九日，微雨。指挥李鏊、安抚宋韬等率汉、土军兵六千三百人进重安。是日湾溪、翁当等四十六寨寨长何条等六十有五人诣军门献牛二头，并以戈弩纳款投拜，各刻木发誓，悉还原占田寨，恳乞罢巢，犒赏抚遣而归。诗以识之：

天坝田初复，湾溪寨亦归。大酋能听命，戈戟不劳挥。次第施仁政，权宜息杀机。却渐疏浅术，万里仗天威。

平茶土兵至。二十日，指挥刘忠率江、戎二县镖手

千六百人前进。参将韩忠遣人赍文至。二十一日，大雪。都指挥李璋率官兵五千七百一十人通统汉、土军兵二万二千八百二十有一人入湾溪，抚剿不服苗寨。二十二日，宣慰使杨辉率土兵九千人入重安行事。湖广都指挥铁坚、偏桥卫指挥张龄至。二十三日，以杨宣慰等率师东征，欲其善始虑终，殊切忧惧，乃集古诗句为八章勉之。

駟驪彭彭，爰方启行。既敬既戒，忧心京京。
整我六师，其会如林。夙夜匪懈，不显亦临。
肃肃宵征，踊跃用兵。上帝临汝，赫赫明明。
骄人好好，念子懞々。戎有良翰，方叔元老。
駟牡骎々，烈烈征师。以谨丑厉，无纵诡随。
哀我人斯，民亦劳止。岂不夙夜，行迈靡靡。
征人伐鼓，外御其侮。持盈守成，绳其祖武。
敬慎威仪，缵戎祖考。世执其功，南土是保。

二十四日，雨。二十五日、二十六日，长至礼成。

有诗：

至日年年在异乡，不长禁此寓遐荒。伧儻声里经三

月，肃杀时中见一阳。天运如车频自转，客怀与日共为长。浮生碌碌年华迈，兀坐书窗思<耳少>茫。

是日得湾溪诸苗纳款之报。二十七日、二十八日，贵州刘副使本、龚参议晟、都指挥张骥、蔡英偕至。是日，千户刘颺、头目徐泰自天坝回，闻已抚寨首寄保等背约败誓将为别图。二十九日，遣刘颺、徐泰入军营。

十二月初一日，贵州三司回。初二日，彭参将遣指挥方瑛赍文至。黔江官军至。初三日，马布政、张僉事入重安，遣驿丞朱敏往清浪。是日以天坝苗贼败誓，将事攻剿，复卜灵棋，得三上二中三下之课。其象为在上方直，下人供职，有志不违，所求皆得，姑记以俟。抵晚，遣百户程俊入军营。初四日，重庆卫指挥左贵率官军东进。初五日，遣土官同知杨鼎入湾溪。初六日，程俊自湾溪回，驰报连日攻剿，削平诸寨，斩俘数千人。已而，捷报踵至，军门欢声如雷，殊可快也。

是日，孙参将、黄参议差百户韩钦、杨雄赍文至。初七日，遣长官张渊入营议事。其日杨鼎回自湾溪，得容山新附四十三寨与丹章、密秀新附三十四寨纳款之

由。丹章盖六洞山苗，素无官府钤束者，今一旦得之，亦可喜也。初八日，都指挥许昂差人至。初九日，百户程俊入重安。舍人王洪回自荆襄。遣指挥宋祯率民镖人哨。其夜一更，漏下十刻，迅雷闪电，交作良久，自西北而东南，如此者二。非时而雷，良可畏也。

初十日，大军移营入天坝。十一日，遣舍人陈敷赍文往湖广，且令顺问老母起居。十二日，百户程俊入天坝。张渊回自湾溪，朱敏回自清浪，二司移入清平。十三日。十四日，鼓督都差人至。宣慰使杨爱兄弟回自重安。布政司差吏目吴俊至。十五日，寒甚。遣百户杨雄入营。十六日，大雪。重安长官冯琇回自天坝，备言诸苗听抚之由。十七日，长官张渊入天坝。茂州孙参将差指挥顾恩赍文至。十八日。十九日，发戎县镖手回。廿日，百户杨雄回自军营。廿一日。二十二日，以驻黄平为久，怀抱岑寂，因院壁所函崆峒寿意辄题其上曰：

鹭车两月驻黄平，世路干戈恼客情。何似崆峒诸老子，等闲骑鹤下瑶京。

是日张渊回自天坝。巡按贵州李御史差承差至。廿三日。廿四日，刘颢回自天坝。廿五日，郁贵、程俊回。廿六日，三司官与杨宣慰差人驰报，自率师旅入湾溪、丹章、天坝，诸苗或抚或巢，彼皆望风披靡，地方克平，以是日班师，仍留播兵一万人为备御之计，以防剽窃，鸣笳叠鼓，振旅而归。因原其行师首尾，集《诗》、《传》句为十章，放古人短篇之意，用识其事云。其诗曰：

旂旐央央，载飞载扬。式遏寇虐，不敢怠遑。一章。

檀车煌煌，武夫光々。柔远能迩，覃及鬼方。二章。

驾彼四牡，四牡孔阜。我行既集，执讯获丑。三章。

既出我车，既破我斧。纠纠武夫，仍执丑虏。四章。

出车彭彭，如雷如霆。赫赫厥声，逖观厥成。五章。
